



**Vorsitzender: Christian Müller**

---

Landeshauptstadt München, Direktorium  
BA-Geschäftsstelle West, Landsberger Straße 486, 81241 München

**Christian Müller**

**Geschäftsstelle:**

BA-Geschäftsstelle West  
Rathaus Pasing  
Landsberger Straße 486  
81241 München  
Telefon (089) 233 37224  
Telefax (089) 233 37356  
bag-west.dir@muenchen.de  
Zimmer: 32  
Sachbearbeitung:  
Herr Emig

# **E i n l a d u n g**

## **zur Sitzung des Bezirksausschusses 21 Pasing-Obermenzing**

**am Dienstag, den 07. Juli 2009 um 19.00 Uhr  
im Bürgerzentrum Rathaus Pasing, Großer Sitzungssaal,  
Landsberger Straße 486, 81241 München**

**Vorläufige Tagesordnung**

(29.06.2009)

## **1 Begrüßung**

### **1.1 Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung und der TO**

### **1.2 Bericht des Vorsitzenden zu den Baustellen im Pasinger Zentrum**

## **2. Bürgeranliegen**

### **2.1 Bürgersprechstunde**

### **2.2 Bürgerpost an den BA 21**

1. Situationsbericht Alte Allee, Obermenzing
2. Radverkehr Pasinger Bahnhof
3. Raumsuche des EBZ (Evangelisches Beratungszentrum München e.V.)
4. Mehr Lärm durch bauliche Verdichtung in Obermenzing (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
5. Anlage für BMX-Fahrräder in Obermenzing (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
6. Weiterführung der U-Bahn nach Pasing (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
7. Einseitiges Haltverbot in der Weinbergerstraße (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
8. Sanierung Fußweg Hartlebenstraße bis Kraillinger Weg sowie Renaturierung der Würm (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
9. Baumaßnahme / Modernisierung der Stadt Pasing (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
10. Verkehrsberuhigung Dorfstraße

## **3. Bericht des UA Umwelt und Natur + Beschlussfassung über Empfehlungen**

### **3.1 Vollzug der Baumschutzverordnung**

1. Paul-Hösch-Straße 8, 1 Fichte, 1 Föhre
2. August-Exter-Straße 4, 1 Lärche
3. Freseniusstraße 66, 1 Birke
4. Gottfried-Keller-Straße 20, 1 Douglasie
5. Dachstraße 6, 1 Korea-Tanne mit Efeu

6. Schusterwolfstraße 55, 1 Kiefer
7. Im Eichgehölz, gem. Aufstellung der Schlösserverwaltung
8. Haberlandstraße 7, Baumbestandsplan
9. Lindpaintnerstraße 2, 1 Birke, 1 Blaufichte, 1 Scheinzypresse
10. Stöcklstraße 5, Baumbestandsplan
11. Gräfstraße 38, Baumbestandsplan

### **3.2 Gefahrenbäume**

#### **4. Bericht des UA Planung + Beschlussfassung über Empfehlungen**

#### **5. Bericht d UA Bau und verkehrliche Maßnahmen + Beschlussfassung über Empfehlungen**

##### **5.1 Vollzug der Zweckentfremdungsverordnung**

1. Wohnraum in der Alte Allee
2. Anwesen in der Bäckerstraße (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)

#### **6. Bericht des UA Kultur und Heimatpflege + Beschlussfassung über Empfehlungen**

#### **7. Bericht des UA Soziales und Jugend + Beschlussfassung über Empfehlungen**

##### **7.1 Berichte der Beauftragten**

#### **8. Bericht des UA Budget + Beschlussfassung über Empfehlungen**

#### **9. Entscheidungen**

1. Antrag auf Gewährung eines Zuschusses aus dem BA-Budget; Antragsteller: Initiative Fabrikspatzen ; Maßnahme: Musiktheater "Peterchens Mondfahrt"
2. Entscheidung über die Gewährung eines Zuschusses aus dem BA-Budget; Antragsteller: Trachtenverein D`Würmtaler-Stamm-e.V.; Maßnahme: Festveranstaltung anlässlich des 110-jährigen Gründungsjubiläums am 02.08.2009 (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)

## 10. Anhörungen

1. Gräfstraße 109; Umwandlung der Geltungsdauer und Änderung des Zeitzusatzes an der bestehenden Kurzparkzone
2. Ablehnung der Express-S-Bahn auf der S1-Trasse oder Gewährung eines optimalen Lärmschutzes sowie Untertunnelung für den Fall des Baus; Empfehlung Nr. 08-14 / E 00243 der Bürgerversammlung des 24. Stadtbezirkes Feldmoching-Hausenberg am 26.03.09; Beschlussvorlage für den Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung
3. Mehr Sozialwohnungen im 21. Stadtbezirk Pasing-Obermenzing; Empfehlung Nr. 08-14 / E 00260 der Bürgerversammlung des 21. Stadtbezirkes Pasing-Obermenzing, Bezirksteil Pasing, am 23.04.09; Beschlussvorlage für den Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung
4. Leistungsprogramm der MVG für die Fahrplanperiode 2010
5. Radwegführung Bodenseestraße / Aubinger Straße
6. Neuer Mieterbeirat; Vorschlag über eine in den Mieterbeirat zu entsendende Person aus dem Stadtbezirk (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
7. Vorhabensbezogener Bebauungsplan mit Grünordnung Nr. 2014 a, Autobahnkreuz München West (südlich), Bundesautobahn A 8 (südwestlich), Mooswiesenstraße (westlich), Hanfgartenstraße (beiderseits), Berglwiesenstraße (östlich), Bundesautobahn A 99 (südöstlich) (Teiländerung des Bebauungsplanes Nr. 1066); Aufhebung des Aufstellungsbeschlusses 2014 im Bereich des ehemals geplanten Kreisels (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)

## 11. Anträge und Anfragen

1. Anträge aus der Einwohnerversammlung am 22.06.09 zum Thema "Straßenlärm in der Verdistraße - mögliche Maßnahmen der Lärminderung, z.B. "Flüsterasphalt"
  - Verkehrsentlastung durch Änderung der Beschilderung; Verkehrslärmmentlastung durch reduzierte Geschwindigkeit; Anbindung der Von-Kahr-Straße direkt an die A 8
  - Untertunnelung der Verdistraße bzw. - hilfsweise - Rückbau der Verdistraße auf je eine Fahrspur
  - Aufhebung des eingeschränkten Haltverbots in der Verdistraße außerhalb der Hauptverkehrszeiten
2. SPD: Antrag: Freifahrt im Münchner Ferienpass auch in den Oster- und Pfingstferien
3. SPD: Antrag: Bearbeitung eines integrierten Gesamtkonzeptes zum Pasinger Zentrum (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
4. SPD und Bündnis 90 / Die Grünen: Gemeinsamer Antrag: Kunst am Bau in Pasing
5. FDP: Antrag: Bauseweinallee – Ausfahrt HypoVereinsbank AG (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)

6. CSU: Antrag: Akuter Platzmangel in der Grundschule an der Grandlstraße
7. CSU: Antrag: Baumpflanzungen Wöhlerstraße
8. CSU: Antrag: Änderung der Richtlinien für die Gewährung von Zuwendungen aus dem Budget der Bezirksausschüsse
9. CSU: Antrag: Öffnung der Spielplätze von Kindertagesstätten
10. CSU: Antrag: Einmündung der Straße An der Würm zur Dorfstraße

## **12. Unterrichtungen**

1. Vollzug der Baumschutzverordnung; Fällungsanträge im Stadtbezirk (Listen vom 01.06.-07.06.09, 08.06.-14.06.09, 15.06.-21.06.09)
2. Baumaßnahmen der Stadtwerke München GmbH (Listen vom 08.06.09, 15.06.09, 22.06.09)
3. Baufälle im Stadtbezirk (Listen vom 01.06.-07.06.09, 08.06.-14.06.09, 15.06.-21.06.09)
4. Amtsblatt Nrn. 16, 17
5. Unveränderte Fortführung von Gaststätten  
- Schank- und Speisewirtschaft "Sicily" (vorm. Taverna bei Trifon), Verdistr. 131

## **13. Stadtrats- und Ausschussbeschlüsse**

1. Vollversammlung des Stadtrates vom 20.05.09
  - Errichtung einer Einrichtung mit der Möglichkeit zu freiheitsentziehenden Maßnahmen von Kindern und Jugendlichen (Sozialpsychiatrisches Jugendhilfzentrum), Produkt 2.2.1.4; Ausweitung des Mehrjahresinvestitionsprogramms 2008 - 2012 in Höhe von 5 Mio Euro in Investitionsliste 1, Gliederungsnummer 4660
  - Radverkehr in München; Grundsatzbeschluss zur Förderung des Radverkehrs in München
  - Neuer Mieterbeirat
2. Kinder- und Jugendhilfeausschuss vom 26.05.09
  - Entwurf des Mehrjahresinvestitionsprogramms 2009 - 2013, Einzelplan 4 / Jugendamtsbereich
3. Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung vom 27.05.09
  - Am Westkreuz
    - a) Aufstellung eines Bebauungsplans für das Shopping Center an der Stockacher Straße (Empfehlung Nr. 08-14 / E 00070 der Bürgerversammlung des 22. Stadtbezirkes Aubing-Lochhausen-Langwied am 03.07.08)
    - b) Entsigelung und Begrünung der asphaltierten Freiflächen im Westkreuz (Empfehlung Nr. 08-14 / E 00625 der Bürgerversammlung des 22. Stadtbezirkes Aubing-Lochhausen-Langwied am 19.11.08)
  - Lärmschutzmaßnahmen an der Nordseite der Bahnlinie München - Augsburg (Empfehlung Nr. 08-14 / E 00128 der Bürgerversammlung des 21. Stadtbezirkes Pasing-Obermenzing, Bezirksteil Obermenzing am 21.10.08)

4. Sozialausschuss vom 28.05.2009
  - Entwurf des Mehrjahresinvestitionsprogramms für die Jahre 2009 - 2013, Einzelplan 4 / Sozialbereich
5. Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung vom 01.07.09
  - PERSPEKTIVE MÜNCHEN - Fortschreibungskonzept
  - PERSPEKTIVE MÜNCHEN - Aktualisierung Leitlinie Ökologie; Themenschwerpunkt: Klimawandel und Klimaschutz, Konzept für Öffentlichkeitsphase
  - Gewerbeflächenentwicklung; Expertise zur Nachfrage und zum Bedarf des klassischen Gewerbes in München (Bekanntgabe)
  - Wohnen in München IV
  - Bebauungsplan mit Grünordnung Nr. 1997 Bahnlinie Hauptbahnhof – Pasing (südlich) zwischen Am Knie und Willibaldstraße; Billigungsbeschluss und vorbehaltlicher Satzungsbeschluss; Aufhebung der nicht überplanten Restbereiche des Aufstellungsbeschlusses für den Bebauungsplan mit Grünordnung Nr. 1997
  - Vorhabenbezogener Bebauungsplan mit Grünordnung Nr. 1907 Bodenseestraße (südlich), Bahnlinie München - Herrsching (südlich), Bahnlinie München – Mitlenwald (westlich), Paosostraße (nördlich) (Gleisdreieck Pasing); Wechsel des Vorhabenträgers
  - PERSPEKTIVE MÜNCHEN, Fortschreibung des Zentrenkonzeptes – Schwerpunkt Nahversorgung

## **14. Post an den BA**

### **14.1 von der Stadtverwaltung**

1. Bürgermeister Hep Monatzeder
  - Stadtradeln - Unsere Stadt fährt Rad!
2. Direktorium
  - Budget der Bezirksausschüsse; Zuwendungen an Freiwillige Feuerwehren in München für Ausrüstungsgegenstände
  - BA-Vorsitzendentreffen am 25.06.09
  - Eintrittspreise bei städtischen Einrichtungen; Anhebung der Altersgrenze auf 16 Jahre (Schr. des BA 21 vom 25.05.09)
  - Entscheidungsrechte der Bezirksausschüsse; Erfahrungsaustausch mit den BA-Vorsitzenden am 07.05.2009 (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
3. Gleichstellungsstelle für Frauen
  - Protokoll des Treffens der Frauen- und Genderbeauftragten der Bezirksausschüsse am 19.05.09 sowie Einladung zum Treffen am 22.07.09 von 18.00 bis 20.00 Uhr im Rathaus am Marienplatz, Zimmer 109
4. Baureferat
  - Schirmerweg, Straßenzustand (Schr. des BA 21 vom 14.02.09)
  - Fragen zur Nordumgehung Pasing (Schr. des BA 21 vom 24.03.09)
  - Reparatur Fußweg entlang der Würm in Obermenzing (Antrag des BA 21 Nr. 08-14 / B 00950)
  - Anlegen eines Rundkurses für Inline-Skating im Pasinger Stadtpark (Schr. Des BA 21 vom 17.04.09)
  - Kindersprechstunde des BA 21 am 24.04.09; Pörschacher Straße (Schr. des BA 21 vom 17.04.09)

- Wiederaufbau des Bikeparks auf einer Fläche zwischen Würm und Pippinger Straße (Schr. des BA 21 vom 17.04.09)
  - Anlage eines sogenannten "Dirtparks" im 21. Stadtbezirk (Antrag des BA 21 Nr. 08-14 / B 00964)
  - Zustand des Würmufers (Schr. des BA 21 vom 22.05.09)
  - U-Bahn-Verlängerung von Laim nach Pasing (Anfrage Nr. 08-14 / Q 00065 der Bürgerversammlung des 21. Stadtbezirkes Pasing-Obermenzing, Bezirksteil Pasing, am 23.04.09)
  - Vermüllung Pasing - Zeit für ein Ramadama (Schr. des BA 21 vom 19.05.09)
  - Trampelpfad zwischen Keyserlingstraße und Bushaltestelle Rubensstraße (Schr. des BA 21 vom 22.01.09)
  - Wertstoffhof Lochhausener Straße
  - Sachstand Gestaltung historischer Ortskern Obermenzing
  - Fußgängerampel am Schulwegübergang Maria-Eich-Straße / Peslmüllerstraße (BA-Schreiben vom 24.03.09) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
  - Verlegung Pippinger Straße (Antrag des BA 21 Nr. 08-14 / B 00949 vom 03.03.09) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
  - Baumspenden (BA-Schreiben vom 17.04.09) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
5. Referat für Gesundheit und Umwelt
- Einladung zum Fachforum "Wirtschaftlichkeit energiesparender Maßnahmen an Wohngebäuden" am 09.07.09 um 12.45 Uhr im Bauzentrum München, Willy-Brandt-Allee 10
6. Abfallwirtschaftsbetrieb München
- Müllentsorgung im Kapuzinerhölzl (BA-Schreiben vom 08.05.09) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
7. Kreisverwaltungsreferat
- Arbeiten im Straßenraum; Haberlandstraße, Fernwärme von Aubinger Straße bis Varnhagenstraße; Verkehrsrechtliche Anordnung für die Zeit vom 16.06. bis 11.09.09
  - Arbeiten im Straßenraum; Kreuzungsbereich Aubinger Straße / Haberlandstraße / Heimbürgstraße; Verkehrsrechtliche Anordnung für die Zeit vom 16.06. bis 11.09.09
  - Arbeiten im Straßenraum; Landsberger Str. 429a - 441; Atterseestr. ab Landsberger Str. bis Nr. 18; Verlegung einer Fernwärmeleitung; Verkehrsrechtliche Anordnung für die Zeit vom 18.06. bis 30.10.09
  - Neuordnung des ruhenden Verkehrs in der Maria-Eich-Straße zwischen Joseph-Haas-Weg und der Buswendeschleife an der Stadtgrenze
  - Kindersprechstunde des BA 21 am 24.04.09; Bodenseestraße / Ecke Aufseßer Straße (Schr. des BA 21 vom 25.05.09)
  - Aufhebung der Vorfahrtsregelung in der Karwinskistraße; Verkehrsrechtliche Anordnung
  - Verkehrssituation Pörschacher Straße; Kindersprechstunde vom 24.04.09 (Schreiben BA vom 20.05. bzw. 25.05.09) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
8. Kulturreferat
- Kino in Obermenzing (Schreiben BA vom 25.05.09)

9. Referat für Stadtplanung und Bauordnung
- Verkehrs- und Lärmberuhigungsmaßnahmen Pasing Nord (Anfrage Nr. 08-14 / Q 00063 der Bürgerversammlung des 21. Stadtbezirkes Pasing-Obermenzing, Bezirksteil Pasing, am 23.04.09)
  - Vollzug des Allgemeinen Eisenbahngesetzes (AEG); Barrierefreier Ausbau S-Bahn München, Haltestelle Westkreuz
  - Neubau eines Zweifamilienhauses in der Bierbaumstraße
- Aufwertung der Bodenseestraße westlich Lortzingstraße (Anfrage Nr. 08-14 / Q 00070 aus der Bürgerversammlung des 21. Stadtbezirkes, Bezirksteil Pasing, am 23.04.2009) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
- Verkehrsplanung auf der Nordseite des Pasinger Bahnhofs (Antrag des BA 21 Nr. 08-14 / B 00688 vom 02.12.08) (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
10. Schul- und Kultusreferat
- Barrierefreiheit in Schulen - Nachfrage Behindertenbeirat
  - Abweisung vom Städt. Elsa-Brändström-Gymnasium
  - Max-Planck-Gymnasium; Stromversorgung der Pasinger Vorwies`n (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
11. Sozialreferat
- Jugendfreizeiteinrichtungen (Antrag des BA 21 Nr. 08-14 / B 00687 vom 02.12.08)
  - "Daheim in München" - Bezirksausschüsse in die geplanten Aktivitäten einbeziehen (Antrag des BA 10 Moosach vom 19.01.09)
  - Bauvorhaben Paosostraße; Zwischennachricht: Beschlussvorlage für den Stadtrat hierzu im September 2009
  - Kommunales Wohnungsbauförderprogramm; Ausschreibung von Grundstücken (vertagt aus der BA-Sitzung am 16.06.09)
12. Stadtwerke München GmbH
- Baumaßnahme der SWM, Fernwärmeprojekt Erschließung Westbad - Pasing
- 14.2 Sonstige**
1. Arbeitsgemeinschaft der Pasinger Vereine e.V.
- Einladung zum Einzug der Vereine auf das Volksfest Pasing (Pasinger Vorwies`n) am 30.07.09
2. Trachtenverein D'Würmtaler Stamm e.V., München-Pasing
- Einladung zum 110-jährigen Gründungsfest mit Fahnenweihe am Sonntag, den 02.08.09 ab 7.30 Uhr
3. Polizeiinspektion 45 München (Pasing)
- Treffen alkoholisierter Jugendlicher in der Grünanlage Immermannplatz; Abstellen eines Bootes auf öffentlichem Verkehrsgrund
4. REGSAM (Regionalisierung sozialer Arbeit in München)
- Unterstützung der am 13.07.09 stattfindenden Veranstaltung zum Thema Ganztagschule mit Mitteln des BA-Budgets

**15. Verschiedenes**

1. Nächste BA-Sitzungen:
  - **28.07.2009**, 19.00 Uhr, Bürgerzentrum Rathaus Pasing, Großer Sitzungssaal, Landsberger Straße 486, 81241 München
  - **15.09.2009**, 19.00 Uhr, Alten- und Service-Zentrum Obermenzing, Packenreiterstraße 48, 81247 München

**16. Nichtöffentliche Sitzung**

**Mit freundlichen Grüßen**

**Christian Müller**  
**Bezirksausschussvorsitzender**